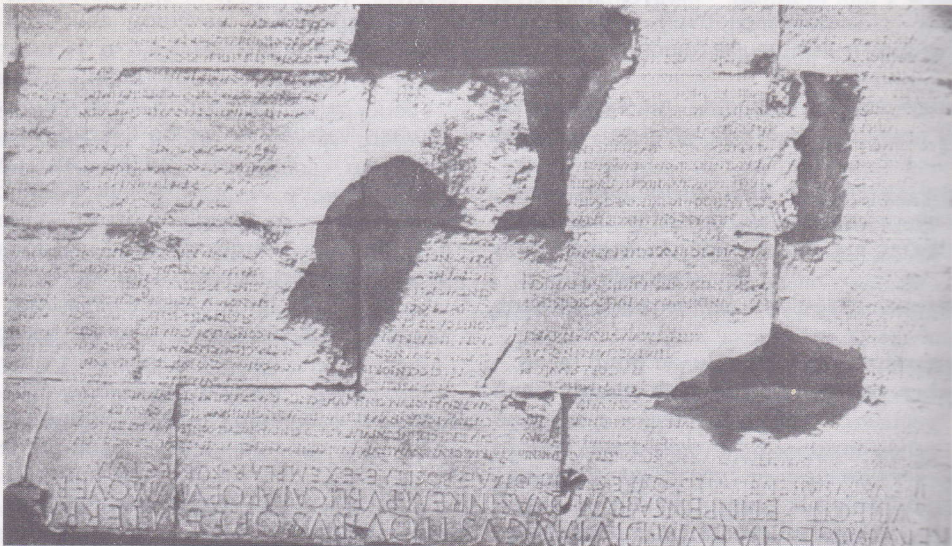


## Augustus tettei

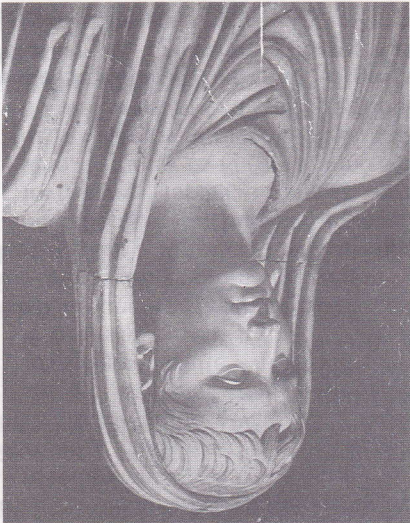
**B**

Augustus önéletrajzából (*Res gestae divi Augusti*) vett részlet. Ezt a beszámólót birodalomszerte kifüggesztették, és Rómában Augustus mauzóleumának falán is olvasható volt. Szövege azonban nem az örök városban maradt ránk, hanem az ókori Ankyra (ma Ankara) Augustus-templomának pillérein, mégpedig latin és görög nyelven. 1555-ben fedezték fel, s azóta a tudományban *monumentum Ancyranum* a neve. (A számokkal jelölt részek különálló részek.)



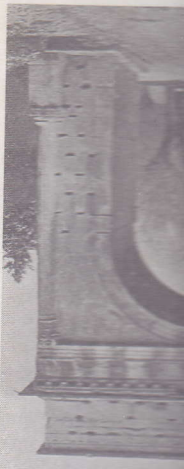
A *Monumentum Ancyranum*. Az Ankarában talált felirat, amely megorzítte számunkra Augustus *Res Gestae*-jét.

1. Senātus decētis honorificis in ordinem suum me adlegit et imperium mihi dedit. 2. Bella terra et mari civilia externaque toto orbe terrarum saepe gessi, victorque omnibus civibus peperci. 3. Mare pacavi a praedoni-bus. Eo bello servorum, qui fugerant a domi-nis suis et arma ceperant, triginta fere milia capta dominis ad supplicium tradidi. Iuravi in mea verba tota Italia sponte sua, et me belli, quo vici ad Actium, duces deposcit. Iuraverunt in eadem verba provinciae Galliae, Hispaniae, Africae, Siciliae, Sardiniae.



Augustus. A szobor áldozat bemutatásához toglának redőjével befedett fejét ábrázolja a princepszet. (Róma, Museo delle Terme)

qui insigni sua vir-  
propter victoriam  
iudicavit. Trium-  
suo per portam  
e apud Campum  
intravit. Populus  
sem felicem cum  
no salutabat, cla-  
no triumphet!  
or vestimento tri-  
lovi Capitolino si-  
o, quem quattuor  
r capite eius aurea  
sensus publicus  
onslem in curru  
Va Sacra Forum  
semper insignia  
redebant.



us tiszteletére emelt diadalív.